

असाधारल EXTRAORDINARY

भाग II—सण्ड 3—उप-सण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

ਜੈ 451] No. 451] मई बिल्ली, शुक्रवार, अन्तूबर 31, 1986/कार्तिक 9, 1908

NEW DELHI, FRIDAY, OCTOBER 31, 1986/KARTIKA 9, 1908

इस भाग में भिल्म पृष्ठ संबना नी जाती है जिससे कि यह अलग संबद्धन के क्य में रखा था सके ।

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

श्रम मंत्रालय

नई बिह्ली, 31 ग्रन्तू बर, 1986

ग्रादेश

का. ग्रा. 823 (ग्र).—केन्द्रीय सरकार की राय है कि इससे उपायद्ध ग्रनुसूची में विनिद्धित विषय के बारे में ग्रसम, बम्बई, कलकत्ता, केरल ग्रीर तिमलनाडु में स्थित टाटा टी लिसिटेड से सम्बद्ध एक ग्रीशिक विवाद नियोजकों ग्रीर उनके कर्मकारों के बीच विश्वमान है;

मौर जनत मौद्योगिक विवाद ऐसी प्रकृति का है कि एक से मधिक राज्यों में स्थित टाटा टी लिमिटेड के प्रति-ष्ठानों के, ऐसे विवाद में, दिलबस्यों लेने या प्रमादित होने की संभावना है;

भौर कोंद्रीय सरकार की राय है कि उक्त भौद्योगिक विवाद का एक राष्ट्रीय ब्राधिकरण द्वारा न्यायनिर्णयन किया जाना चाहिए।

मतः, अब, केखीय सरकार

- (i) मौद्योगिक विवाद मधिनियम, 1947 (1947 का 14) की धारा 7-ख द्वारा प्रवस सिंदियों का प्रयोग करते हुए एक राष्ट्रीय मधिकरण गठित करती है जिसका मुख्यालय कलकत्ता में होगा तथा ग्यायमूर्ति श्री ग्रामिताम बत्ता को इसका पीठासीन मधिकारी नियुक्त करती है; ग्रीर
- (ii) उन्त अधिनियम की धारा 10 की उप धारा (1→क) द्वारा प्रवत्त शिन्तियों का प्रयोग करते हुए उन्त औद्योगिक विवाद को न्याय-निर्णयन हेतु उन्त राष्ट्रीय अधिकरण को निर्वेशित करती है।

धनुसूची

(i) ग्रसम ग्रीर कलकता में कर्मचारियों के लिए वर्ष 1980 के लिए ; (ii) केरल में ग्रयने कर्मचारियों के लिए वर्ष 1982 के लिए ; ग्रौर

··· , ______. . . _____.

(iii) ग्रसम, केरल, तिमलनाडु तथा बम्बई में भ्रपने कर्मचारियों के लिए वर्ष 1983 के लिए

टाटा टी लिमिटेड के प्रबंधतंत्र द्वारा श्रास् किए जाने वाली बोनस की राशि ।

[संख्या एल-5101/61/86-म्नाई. एंडई. (एस. एस०)] श्रशोक गुप्त, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF LABOUR ORDER

New Delhi, the 31st October, 1986

S.O. 823(E).—Whereas the Central Government is of opinion that an industrial dispute exists between the employers of the Tata Tea Limited and their employees at Assam, Calcutta, Kerala, Bombay, and Tamil Nadu, in respect of the matters specified in the Schedule hereto annexed.

And, whereas, the said industrial dispute is of such a nature that the establishments of the Tata Tea Ltd. situated in more than one State, are likely to be interested in or affected by, such dispute;

And, whereas, the Central Government is of opinion that the said industrial dispute should be adjudicated by a National Tribunal;

Now, therefore, the Central Government:-

- (i) in exercise of the powers conferred by section 7B of the Industrial Disputes Act, 1947 (14 of 1947), hereby, constitutes a National Tribunal with Headquarters at Calcutta and appoints Justice Shri Amitabha Dutta as its Presiding Officer; and
- (ii) in exercise of the powers conferred by subsection (1A) of section 10 of the said Act, hereby refers the said industrial dispute to the said National Tribunal for adjudication.

SCHEDULE

The quantum of bonus to be paid by the management of Tata Tea Limited in respect of;

- (i) their employees in Assam and Calcutta for the year 1980;
- (ii) their employees in Kerala for the year 1982; and
- (iii) their employees in Assam, Kerala, Tamil Nadu and Bombay for the year 1983.

[No. L-51016|1|86-I&E(SS)] ASOK GUPTA, Jt. Secy.